

# دليل المستخدم

**PHILIPS**

NeoPix 120

Home Projector



سجل منتجك واحصل على الدعم من خلال

[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

# جدول المحتويات

4	التوصيل بأجهزة التشغيل.....	9
9	التوصيل بالأجهزة من خلال منفذ "HDMI".....	9
10	توصيل جهاز دونجل.....	10
10	التوصيل بمكبرات الصوت الخارجية أو سماعات الرأس.....	10
6	تشغيل الوسائط من أجهزة تخزين USB.....	11
11	توصيل جهاز تخزين USB.....	11
11	تشغيل ملفات الفيديو.....	11
12	عرض الصور.....	12
7	تغيير الإعدادات.....	14
8	الصيانة.....	16
16	التنظيف.....	16
16	تحديث البرنامج.....	16
9	استكشاف الأعطال وإصلاحها.....	17
10	الملحقات.....	19
19	البيانات الفنية.....	19
20	بيان CE.....	20
20	بيان لجنة الاتصالات الفيدرالية (FCC).....	20
20	الامتثال للوائح التنظيمية في كندا.....	20
21	إخطار آخر.....	21
3	مقدمة.....	3
3	عميلنا العزيز.....	3
3	نبذة عن دليل المستخدم هذا.....	3
3	محتويات العبوة.....	3
3	مركز خدمة العملاء.....	3
1	معلومات عامة للسلامة.....	4
4	تركيب المنتج.....	4
4	أعمال الصيانة.....	4
5	الإمداد بالطاقة.....	5
2	نظرة عامة.....	5
5	منظر علوي.....	5
6	منظر أمامي.....	6
6	منظر خلفي.....	6
6	منظر سفلي.....	6
6	وحدة التحكم عن بُعد.....	6
3	الإعداد الأولي.....	7
7	مكان وضع جهاز العرض.....	7
7	التوصيل بمصدر الطاقة.....	7
8	إعداد وحدة التحكم عن بُعد.....	8
8	تشغيل جهاز العرض وإعداده.....	8

## مقدمة

### عميلنا العزيز

نشكرك على شرائك جهاز العرض هذا.

نأمل أن تستمتع بهذا المنتج وبالوظائف العديدة التي يمنحها لك!

### نبذة عن دليل المستخدم هذا

يُتيح لك دليل البدء السريع المرفق مع هذا المنتج بدء استخدام المنتج بسرعة وسهولة. يمكن العثور على توضيحات مفصلة في الأقسام التالية من دليل المستخدم هذا.

اقرأ دليل المستخدم بالكامل بعناية. اتبع جميع إرشادات الأمان لضمان التشغيل السليم لهذا المنتج (راجع معلومات عامة للسلامة، الصفحة 4). لا تتحمل الشركة المصنعة أي مسؤولية إذا لم يتم اتباع هذه التعليمات.

### الرموز المستخدمة

إشعار

يشير هذا الرمز إلى التلميحات التي ستساعدك على استخدام هذا المنتج بطريقة أيسر وأكثر فعالية.



#### خطر!

##### خطر الإصابة الشخصية!

يشير هذا الرمز إلى التحذير من خطر حدوث إصابة شخصية. قد تحدث الإصابة أو الضرر الجسدي نتيجة للتعامل غير السليم.



#### تحذير!

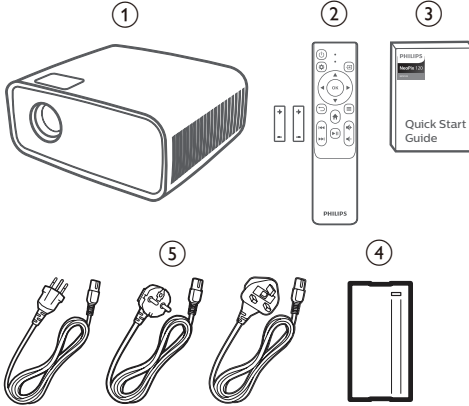
##### تلف المنتج أو فقدان البيانات!

يشير هذا الرمز إلى التحذير من حدوث تلف للمنتج وفقدان محتمل للبيانات. قد يحدث التلف نتيجة للتعامل غير السليم.



## محتويات العبوة

- 1 جهاز العرض NeoPix 120 (NPX120/INT)
- 2 وحدة تحكم عن بُعد مع بطاريّتين من نوع AAA
- 3 دليل البدء السريع مع بطاقة ضمان
- 4 مهايئ تيار متردد
- 5 3 كابلات طاقة تيار متردد، كل منها مزوّد بقياس



## مركز خدمة العملاء

يمكن العثور على صفحة الدعم وبطاقة الضمان وأدلة المستخدم هنا:

الويب: [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

جهات اتصال الدعم:

رقم الهاتف الدولي: +41 215 391 665

يُرجى سؤال مقدم الخدمة لديك عن تكاليف المكالمة الدولية!

البريد الإلكتروني: [philips.projector.eu@screenio.com](mailto:philips.projector.eu@screenio.com)

الوصول إلى مواقع الأسئلة المتكررة الخاصة بنا على الويب:

<https://support.philipsprojection.com>

<https://community.philipsprojection.com>

# 1 معلومات عامة للسلامة

دُون جميع ملاحظات التحذير والسلامة المشار إليها. لا تقم بإجراء أي تغييرات أو إعدادات خلاف تلك الموضحة في دليل المستخدم هذا. قد يؤدي التشغيل الخاطئ والتعامل غير السليم إلى حدوث إصابة جسدية أو تلف المنتج أو فقدان البيانات.

## تركيب المنتج

هذا المنتج مخصص للاستخدام الداخلي فقط. ضع المنتج بشكل آمن على سطح ثابت ومستوٍ. للمساهمة في تجنب الإصابات المحتملة للأشخاص أو تلف المنتج نفسه، ضع جميع الكابلات بطريقة مناسبة بحيث لا يتعرّض بها أحد.

لا تشغل المنتج في غرف رطبة. تجنب لمس كابل التيار الرئيسي أو وصلة التيار الرئيسي وبيدك مبلتان.

تجنب تشغيل المنتج مباشرة بعد نقله من مكان بارد إلى مكان ساخن. عندما يتعرض المنتج لمثل هذا التغيير في درجة الحرارة، قد تتكثف الرطوبة على أجزائه الداخلية الأساسية.

ينبغي توفير تهوية كافية للمنتج ويجب عدم تغطيته. لا تضع المنتج في خراطات مغلقة أو صناديق أو غيرها من الحاويات المغلقة أثناء استخدامه.

حافظ على المنتج بعيدًا عن أشعة الشمس المباشرة والحرارة وتقلبات درجات الحرارة الشديدة والرطوبة. لا تضع المنتج بالقرب من السخانات أو مكيفات الهواء، اطلع على المعلومات الخاصة بدرجة الحرارة المدرجة في البيانات الفنية (راجع البيانات الفنية، الصفحة 19).

يؤدي تشغيل المنتج لفترة طويلة إلى ارتفاع درجة حرارة السطح. في حالة السخونة الزائدة، يتحول المنتج تلقائيًا إلى وضع الاستعداد.

لا تدع السوائل تتسرب إلى المنتج. أوقف تشغيل المنتج وافصله عن مصدر التيار الرئيسي في حال تسرب سوائل أو مواد غريبة إليه. افحص المنتج في مركز خدمة معتمد.

تعامل بحذر دائمًا مع المنتج. تجنب لمس العدسة. تجنب وضع أشياء ثقيلة أو حادة فوق المنتج أو كابل الطاقة.

إذا أصبح المنتج ساخنًا للغاية أو انبعث منه دخان، فأوقف تشغيله على الفور وافصل كابل الطاقة. افحص المنتج في مركز خدمة معتمد. احتفظ بالمنتج بعيدًا عن مصادر اللمب المكشوفة (كالشموع).

### خطر!

خطر حدوث انفجار عند استخدام نوع بطاريات غير صحيح!

يُحتمل حدوث انفجار عند استخدام نوع بطاريات خاطئ.



لا تُعرّض البطاريات (علبة البطاريات أو البطاريات المضمنة) للحرارة الزائدة مثل أشعة الشمس أو مصادر التيار المفتوحة.

في الظروف التالية، قد تظهر طبقة من الرطوبة داخل المنتج ما قد يؤدي إلى حدوث أعطال:

- إذا تم نقل المنتج من منطقة باردة إلى منطقة دافئة؛
- بعد تدفئة غرفة باردة؛
- عند وضع المنتج في غرفة رطبة.

اتبع ما يلي لتجنب تراكم الرطوبة:

1 غلّف المنتج بكيس بلاستيكي قبل نقله إلى غرفة أخرى. لكي يتكيف مع ظروف الغرفة.

2 انتظر من ساعة إلى ساعتين قبل إخراج المنتج من الكيس البلاستيكي.

ينبغي عدم استخدام المنتج في بيئة معرضة للأتربة. قد تتسبب جزيئات الغبار والأجسام الغريبة الأخرى في تلف المنتج.

لا تُعرّض المنتج للاهتزازات العنيفة. قد يتسبب ذلك في تلف المكونات الداخلية.

لا تسمح للأطفال بالتعامل مع المنتج دون إشراف. يجب إبقاء مواد التغليف بعيدًا عن متناول الأطفال.

حرصًا على سلامتك الشخصية، لا تستخدم المنتج أثناء العواصف الرعدية المصاحبة للبرق.

## أعمال الصيانة

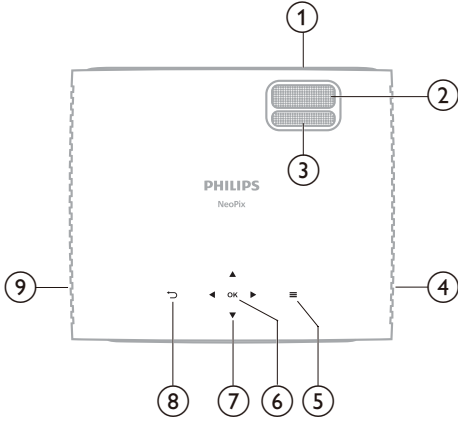
لا تصلح المنتج بنفسك. قد تؤدي الصيانة غير السليمة إلى حدوث إصابات أو تلف المنتج. يجب إصلاح المنتج بواسطة مركز خدمة معتمد.

يرجى الاطلاع على تفاصيل مراكز الخدمة المعتمدة الموجودة على بطاقة الضمان المرفقة مع هذا المنتج.

لا تُزل ملصق النوع من هذا المنتج، إذ سيؤدي ذلك إلى إبطال الضمان.



منظر علوي



- ① عدسة العرض
- ② مقبض ضبط التركيز البؤري
- ③ لضبط حدة الصورة.
- ④ مقبض ضبط المحور
- ⑤ لضبط شكل الصورة.
- ⑥ مكبر الصوت الأيمن
- ⑦ زر OK
- ⑧ للعودة إلى الشاشة السابقة أو الخروج من الشاشة الحالية.
- ⑨ مكبر الصوت الأيسر

- ⑥ للوصول السريع إلى خيارات الإعداد (مثل خيارات الصورة والصوت).
- ⑦ لتأكيد التحديد أو تغيير قيمة الإعداد الحالي.
- ⑧ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ⑨ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ⑩ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ⑪ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ⑫ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ⑬ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ⑭ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ⑮ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ⑯ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ⑰ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ⑱ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ⑲ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ⑳ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㉑ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㉒ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㉓ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㉔ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㉕ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㉖ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㉗ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㉘ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㉙ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㉚ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㉛ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㉜ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㉝ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㉞ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㉟ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㊱ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㊲ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㊳ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㊴ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㊵ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㊶ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㊷ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㊸ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㊹ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㊺ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㊻ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㊼ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㊽ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㊾ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.
- ㊿ للتحريك بين العناصر الموجودة على الشاشة.

استخدم فقط مهين طاقة معتمدًا لهذا المنتج (راجع البيانات الفنية، الصفحة 19).  
تحقق مما إذا كان جهد التيار الرئيسي لمصدر الطاقة يطابق جهد التيار الرئيسي المتاح  
في موقع التركيب. يتوافق هذا المنتج مع نوع الجهد المحدد على المنتج.  
يجب تركيب مأخذ الطاقة بالقرب من المنتج كي يسهل الوصول إليه.

تحذير!

استخدم زر ⏻ دائمًا لإيقاف تشغيل جهاز العرض.



أوقف تشغيل المنتج وافصله من مأخذ الطاقة قبل تنظيف السطح (راجع التنظيف،  
الصفحة 16). استخدم قطعة قماش ناعمة خالية من الوبر. تجنب استخدام المنظفات  
السائلة أو الغازية أو سريعة الاشتعال (مثل البخاخات والمواد الكاشطة والملمعات  
والكحول). لا تسمح بوصول أي رطوبة إلى الجزء الداخلي من المنتج.

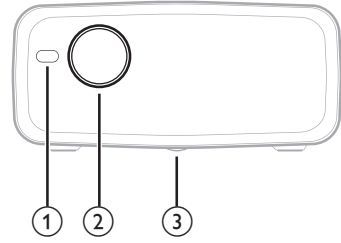
خطر!

خطر تهيج العين!



هذا المنتج مزود بمصباح LED (الصمام الباعث للضوء) عالي الطاقة،  
والذي ينبعث منه ضوء شديد السطوع. لا تنظر إلى جهاز العرض مباشرة  
أثناء تشغيله. قد يسبب ذلك تهيجًا أو ضررًا للعين.

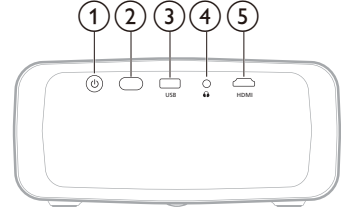
## منظر أمامي



- ① مستشعر الأشعة تحت الحمراء الأمامي
- ② عدسة العرض
- ③ مقبض ضبط الزاوية

- لف المقبض لضبط ارتفاع الشاشة
- فك مسمار المقبض لكشف فتحة مسمار التركيب في السقف

## منظر خلفي



- ①

- لتعيين جهاز العرض إلى وضع التشغيل أو وضع الاستعداد.
- عندما يكون جهاز العرض في وضع التشغيل، يضيء مصباح LED باللون الأبيض.
- عندما يكون جهاز العرض في وضع الاستعداد، يضيء مصباح LED باللون الأحمر.

- ② مستشعر الأشعة تحت الحمراء الخلفي

- ③ منفذ USB

- للتوصيل بجهاز تخزين/جهاز دونجل من نوع USB.

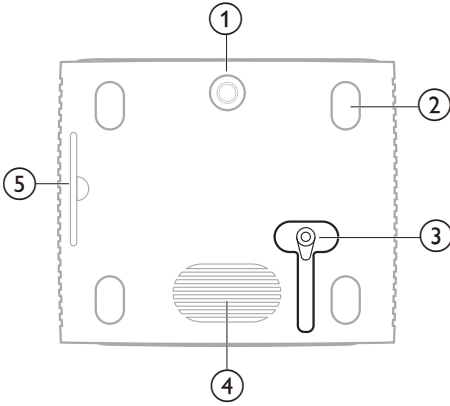
- ④

- مخرج صوت بمقاس 3.5 ملم؛ لتوصيل السماعات الخارجية أو سماعات الرأس.

- ⑤ HDMI

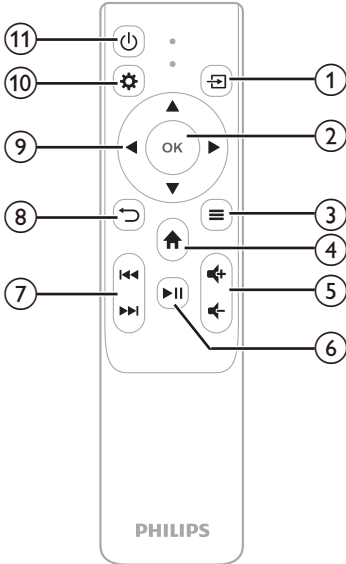
- للتوصيل بمنفذ خرج HDMI في جهاز تشغيل.

## منظر سفلي



- ① مقبض ضبط الزاوية
- ② قاعدة مضادة للانزلاق
- ③ مقبس طاقة التيار الثابت
- للتوصيل بمهايئ التيار المتردد.
- ④ مضخم الصوت
- ⑤ مرشح هواء قابل للإزالة

## وحدة التحكم عن بُعد



### 3 الإعداد الأولي

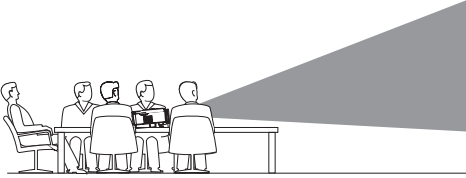
إشعار

تأكد من فصل جميع الأجهزة عن مصادر الطاقة الخاصة بها قبل تمديد أي توصيلات أو تغييرها.

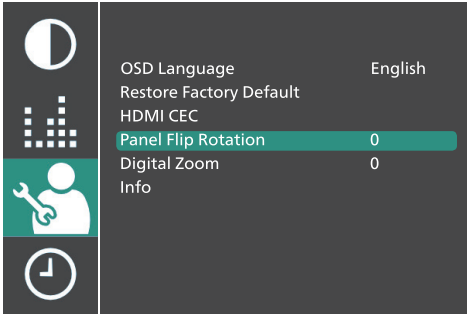


#### مكان وضع جهاز العرض

1 ضع جهاز العرض على سطح مستو كطاولة أمام سطح العرض. وهذه هي الطريقة الأكثر شيوعًا لوضع جهاز العرض في موضع يتيح سرعة الإعداد وإمكانية النقل.



2 إذا لم يكن اتجاه العرض صحيحًا، فاضغط على زر في وحدة التحكم عن بُعد للوصول إلى خيارات الإعداد، ثم انتقل إلى **Panel Flip Rotation** (عكس وتدوير اللوحة) واضغط على أو زر **OK** لاختيار 0.



#### التوصيل بمصدر الطاقة

تحذير!

استخدم زر دائمًا لتشغيل جهاز العرض وإيقاف تشغيله.



1 لعرض جميع مصادر الإدخال والسماح لك بالتبديل إلى مصدر إدخال مختلف.



2 زر **OK** لتأكيد التثبيت أو تغيير قيمة الإعداد الحالي.



3 لعرض وضع الصورة الحالي والسماح لك بتغييره. ويتم تمكين هذا الزر فقط عند عرض الصور على الشاشة.



4 للوصول إلى الشاشة الرئيسية.



5 لرفع مستوى الصوت أو خفضه.



6 لبدء تشغيل الوسائط أو إيقافها مؤقتًا أو استئنافها.



7 للتخطي إلى ملف الوسائط السابق أو التالي.



8 للعودة إلى الشاشة السابقة أو الخروج من الشاشة الحالية. أزرار التنقل (أعلى، أسفل، يسار، يمين)

• للتنقل بين العناصر الموجودة على الشاشة.

• اضغط على لتغيير قيمة الإعداد الحالي.

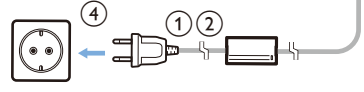
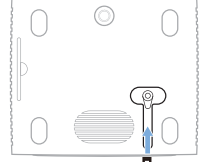


10 للوصول السريع إلى خيارات الإعداد (مثل خيارات الصورة والصوت).



11 لتعيين جهاز العرض إلى وضع التشغيل أو وضع الاستعداد.

- 1 استخدام كابل طاقة مزودًا بالقابس الصحيح (متوافقًا مع معايير الاتحاد الأوروبي/ المملكة المتحدة/الولايات المتحدة).
  - 2 وصل كابل الطاقة بمهايئ التيار المتردد.
  - 3 وصل مهايئ التيار المتردد بمقبس طاقة التيار الثابت الموجود في الجزء السفلي لجهاز العرض.
  - 4 وصل كابل الطاقة بمقبس كهربائي.
- يضيء مصباح التشغيل LED في جهاز العرض باللون الأحمر.

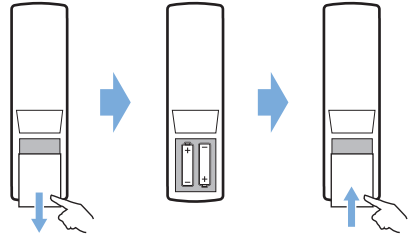


## إعداد وحدة التحكم عن بُعد

### تحذير!



- قد يؤدي الاستخدام غير السليم للبطاريات إلى حدوث سخونة زائدة وانفجار وخطر نشوب حريق وحدوث إصابات. قد يؤدي تسريب البطاريات إلى إتلاف وحدة التحكم عن بُعد.
- تجنب تعريض وحدة التحكم عن بُعد لضوء الشمس المباشر.
- تجنب تشويه شكل البطاريات أو تفكيكها أو شحنها.
- تجنب التعرض لمصادر النيران المكشوفة والمياه.
- استبدل البطاريات الفارغة على الفور.
- أزل البطاريات من وحدة التحكم عن بُعد في حالة عدم استخدامها لفترات زمنية طويلة.

- 1 افتح حجرة البطارية.
- 2 أدخل البطاريتين المرفقتين (من النوع AAA)، مع الانتباه إلى القطبين الصحيحين (+/-) الموضحين.
- 3 أغلق حجرة البطاريات.



## تشغيل جهاز العرض وإعداده

### تشغيل/إيقاف تشغيل جهاز العرض



- لتشغيل جهاز العرض، اضغط على زر  في جهاز العرض/وحدة التحكم عن بُعد. وستتحول ضوء مصباح التشغيل LED الموجود في جهاز العرض من الأحمر إلى الأبيض.
- لإيقاف تشغيل جهاز العرض، اضغط باستمرار على  في جهاز العرض/وحدة التحكم عن بُعد مدة ثانيتين أو اضغط على هذا الزر مرتين. وسيدخل جهاز العرض في وضع الاستعداد، ويتحول ضوء مصباح التشغيل LED من اللون الأبيض إلى اللون الأحمر.
- لإيقاف تشغيل جهاز العرض تمامًا، افصل كابل الطاقة من المقبس الكهربائي.

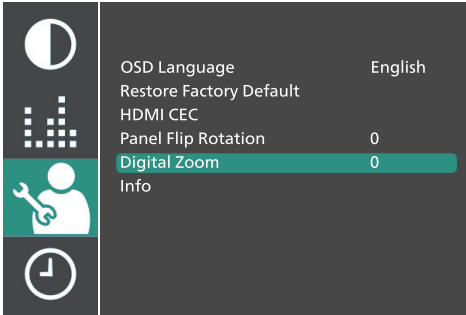
### ضبط حجم الشاشة

- يتم تحديد حجم شاشة العرض (أو حجم الصور) حسب المسافة بين عدسة جهاز العرض وسطح العرض.
- تصل مسافة العرض الموصى بها في جهاز العرض هذا إلى 212 سم (83 بوصة)، ومن ثمّ فإنه يكوّن شاشة بمقاس 65 بوصة (165 سم) بحد أقصى. وتقدر أدنى مسافة ابتعاد عن الحائط بـ 88 سم (34 بوصة).

### التكبير/التصغير الرقمي

يمكنك استخدام التكبير/التصغير الرقمي لتقليل حجم الشاشة.

- 1 اضغط على  في وحدة التحكم عن بُعد للوصول إلى خيارات الإعداد وانتقل إلى *Digital Zoom* (التكبير/التصغير الرقمي).
- 2 اضغط على  أو الزر **OK** لضبط حجم الشاشة.

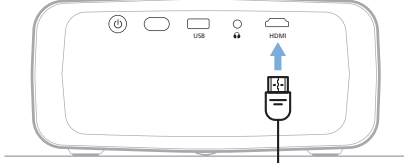



## 4 التوصيل بأجهزة التشغيل

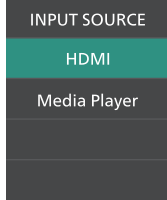
### التوصيل بالأجهزة من خلال منفذ HDMI™

يمكنك توصيل أي جهاز تشغيل (مثل مشغل أقراص Blu-ray أو جهاز ألعاب أو كاميرا فيديو أو كاميرا رقمية أو كمبيوتر شخصي) بجهاز العرض من خلال منفذ HDMI™. بعد التوصيل، تظهر الصور على شاشة العرض، ويتم تشغيل الصوت على جهاز العرض.

- 1 باستخدام كابل HDMI™، وصل منفذ HDMI في جهاز العرض بمنفذ خرج HDMI في جهاز التشغيل.

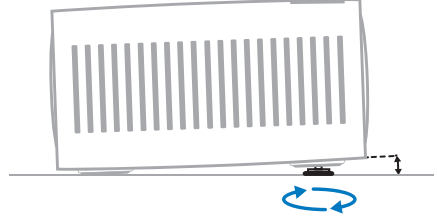


- 2 سيقوم جهاز العرض بالتبديل تلقائيًا إلى مصدر الإدخال الصحيح. وإذا لم يتم بذلك، فاضغط على  في وحدة التحكم عن بُعد لعرض قائمة مصادر الإدخال، ثم حدد HDMI.



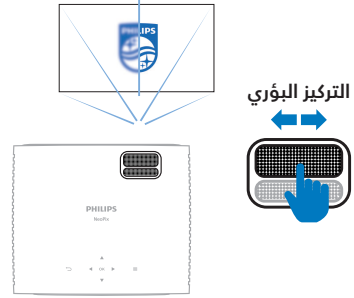
### ضبط ارتفاع الشاشة

لضبط ارتفاع الشاشة عند وضع جهاز العرض على سطح مستو، أدر مقبض ضبط الزاوية الموجود بالجزء السفلي لجهاز العرض.



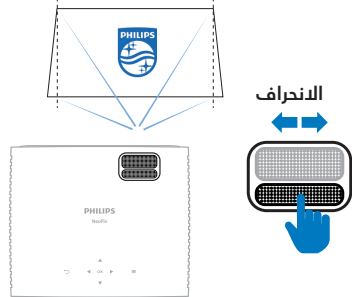
### ضبط التركيز البؤري للصورة

لضبط بؤرة الصورة، أدر مقبض ضبط التركيز البؤري الموجود أعلى عدسة العرض.



### ضبط شكل الصورة

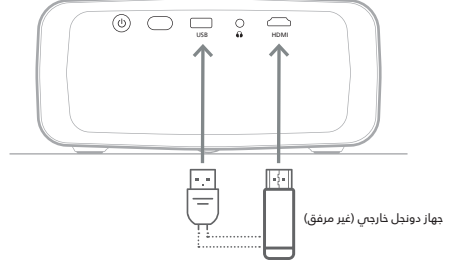
لضبط شكل الصورة، أدر مقبض ضبط الانحراف الموجود أعلى عدسة العرض.




## توصيل جهاز دونجل

يمكنك توصيل دونجل (مثل، Roku Stick و Amazon Fire Stick و Chromecast) بجهاز العرض لمشاهدة مقاطع الفيديو عبر الإنترنت بسهولة. بعد التوصيل، تظهر الصور على شاشة العرض، ويتم تشغيل الصوت على جهاز العرض.

- 1 وُصل الدونجل بمنفذ HDMI في جهاز العرض باستخدام كابل HDMI.
- 2 وُصل الدونجل بمنفذ USB في جهاز العرض باستخدام كابل USB. **ملحوظة:** أقصى تيار يوفره هذا المنفذ هو 5 فولت/2 أمبير.



- 3 سيقوم جهاز العرض بالتبديل تلقائيًا إلى مصدر الإدخال الصحيح. وإذا لم يتم بذلك، فاضغط على  في وحدة التحكم عن بُعد لعرض قائمة مصادر الإدخال، ثم حدّد HDMI.

## 5 التوصيل بمكبرات الصوت

### الخارجية أو سماعات الرأس

يمكنك توصيل مكبرات الصوت الخارجية أو سماعات الرأس بجهاز العرض. مع هذا التوصيل، يتم تشغيل الصوت من جهاز العرض من خلال مكبرات الصوت الخارجية أو سماعات الرأس.



- يتم إلغاء تنشيط مكبرات الصوت الداخلية بجهاز العرض تلقائيًا عند توصيل مكبرات الصوت الخارجية أو سماعات الرأس بجهاز العرض.

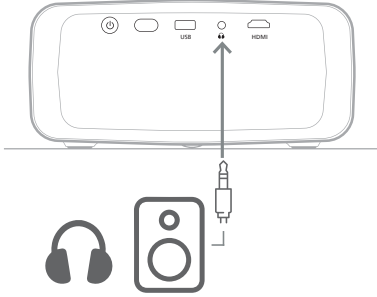
**خطراً!**

**خطر تضرر السمع!**

قبل توصيل سماعات الرأس، اخفض مستوى الصوت بجهاز العرض.

لا تستخدم جهاز العرض لمدة طويلة بمستوى صوت عالٍ - خاصةً عند استخدام سماعات الرأس. قد يؤدي ذلك إلى تضرر السمع.

- 1 باستخدام كابل صوت 3.5 ملم، قم بتوصيل مقبس  على جهاز العرض بمدخل الصوت التناظري (مقبس 3.5 ملم أو مقابس باللون الأحمر والأبيض) بمكبرات الصوت الخارجية، أو قم بتوصيل مقبس  على جهاز العرض بسماعات الرأس.



- 2 بعد توصيل مكبرات الصوت أو سماعات الرأس، اضغط على أزرار التحكم في مستوى الصوت في وحدة التحكم عن بُعد لضبط مستوى الصوت على المستوى المطلوب.

## 6 تشغيل الوسائط من أجهزة

### تخزين USB

يتميز جهاز العرض بمشغل وسائط مدمج. باستخدام مشغل الوسائط هذا، يمكنك تشغيل/عرض ملفات الفيديو أو الصوت أو الصور المُخزَّنة على جهاز تخزين USB.

#### تنسيقات الملفات المدعومة

يدعم مشغل الوسائط المدمج تنسيقات الملفات الآتية:

- تنسيقات ملفات الفيديو: MP4 و RMVB و AVI و RM و MKV
- تنسيقات ملفات الصوت: MP3 و WMA و AAC و OGG و FLAC و APE و WAV
- تنسيقات الصور: BMP و PNG و JPEG

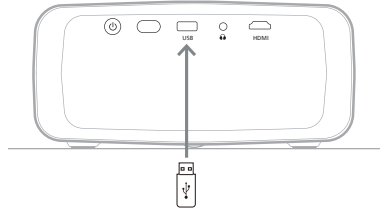
### توصيل جهاز تخزين USB

#### إشعار


يدعم جهاز العرض جهاز تخزين USB تمت تهيئته لنظام الملفات FAT16 أو FAT32. 

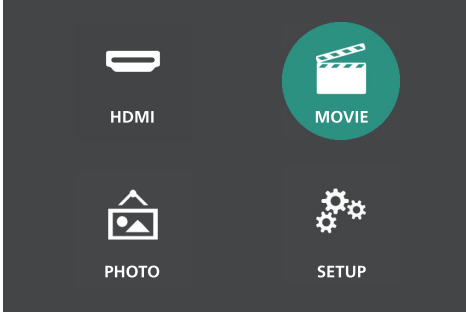
1 تأكد من أن جهاز تخزين USB يحتوي على ملفات فيديو أو صور يدعمها مشغل الوسائط المدمج.

2 وُصل جهاز تخزين USB بمنفذ USB في جهاز العرض.





## تشغيل ملفات الفيديو.



1 انتقل إلى شاشة جهاز العرض الرئيسية من خلال الضغط على  في وحدة التحكم عن بُعد ثم حدد MOVIE (أفلام).







2 حدّد USB لفتح جهاز تخزين USB. **ملحوظة:** يتم عرض ملفات الفيديو المدعومة فقط على الشاشة. يتم ترتيب جميع المجلدات والملفات أبجديًا حسب الاسم.

3 اضغط على أزرار التنقل في وحدة التحكم عن بُعد لتحديد ملف فيديو أو مجلد. لفتح مجلد محدد، اضغط على الزر OK. وللرجوع إلى المجلد الأصلي، حدد Up Folder (مجلد لأعلى) على الشاشة. للخروج من المجلد الحالي وجهاز التخزين، اضغط على  في وحدة التحكم عن بُعد أو حدد RETURN (العودة) على الشاشة. إذا حددت ملف فيديو وانتظرت أكثر من 3 ثوانٍ، فسيبدأ جهاز العرض في تشغيل معاينة الفيديو من البداية.

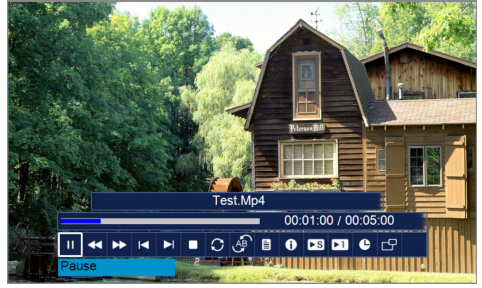
4 اضغط على الزر OK أو  في وحدة التحكم عن بُعد لبدء تشغيل ملف الفيديو المحدد.

5 في أثناء تشغيل الفيديو، اضغط على  في وحدة التحكم عن بُعد لإيقاف التشغيل مؤقتًا أو استئنافه. اضغط على  في وحدة التحكم عن بُعد للتخطي إلى ملف الفيديو السابق/التالي في المجلد الحالي.

أثناء تشغيل ملف فيديو، يمكنك الضغط على الزر OK في وحدة التحكم عن بُعد لإظهار شريط التحكم في الجزء السفلي من الشاشة. لإخفاء شريط التحكم على الفور، اضغط على  أو .

عندما يكون شريط التحكم مرئيًا، اضغط على  في وحدة التحكم عن بُعد لتحديد خيار ما ثم اضغط على OK لتأكيد الإجراء أو تغيير القيمة. لإغلاق مربع الحوار لأحد الخيارات، اضغط على .

- **Slow Forward** (تقديم بطيء): يشغل الفيديو بالحركة البطيئة. تتراوح سرعات التشغيل بين 1/2X و 1/16X. اضغط على **II** للرجوع إلى سرعة التشغيل العادية.
- **Step Forward** (التقدم للأمام): لتجميد الفيديو والسماح لك بتشغيله إطرًا تلو الآخر بالضبط على الزر **OK**.
- **Goto Time** (الانتقال إلى الوقت): حدّد هذا الخيار لإدخال وقت الفيديو (ساعات ودقائق وثوان) الذي تريد أن يقفز إليه جهاز العرض. استخدم أزرار التنقل في وحدة التحكم عن بُعد لإدخال الوقت.
- **Aspect Ratio** (نسبة العرض إلى الارتفاع): للتبديل بين نسب العرض إلى الارتفاع المتوفرة (16:9، و 4:3، و تلقائي).
- 6 لإيقاف تشغيل ملف فيديو والرجوع إلى قائمة الملفات في المجلد الحالي، اضغط على **↶** في وحدة التحكم عن بُعد.

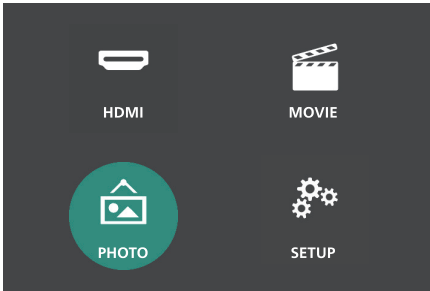


توفّر الخيارات التالية في شريط التحكم:

- **Play/Pause** (تشغيل/إيقاف مؤقت): لتشغيل الفيديو أو إيقافه مؤقتًا.
- **FB** (إرجاع سريع): لإرجاع الفيديو بسرعة. تتراوح سرعات الإرجاع بين 2X و 32X. عندما تنتقل إلى النقطة المطلوبة، اضغط على **II** لبدء التشغيل بالسرعة العادية.
- **FF** (تقديم سريع): لتقديم الفيديو بسرعة. تتراوح سرعات التقديم بين 2X و 32X. عندما تنتقل إلى النقطة المطلوبة، اضغط على **II** لبدء التشغيل بالسرعة العادية.
- **Prev.** (السابق): لتخطي الفيديو السابق في المجلد الحالي.
- **Next** (التالي): لتخطي الفيديو التالي في المجلد الحالي.
- **Stop** (إيقاف): لإيقاف تشغيل الفيديو والرجوع إلى قائمة ملفات الفيديو في المجلد الحالي.
- **Repeat** (تكرار): للتبديل بين خيارات التكرار. إذا تم تحديد **Repeat** (عدم التكرار)، فسيتم إيقاف جهاز العرض عن تشغيل مقاطع الفيديو بعد تشغيل آخر ملف فيديو في المجلد الحالي. إذا تم تحديد **Repeat 1** (تكرار 1)، فسيقوم جهاز العرض بتشغيل الفيديو الحالي باستمرار. إذا تم تحديد **Repeat ALL** (تكرار الكل)، فسيقوم جهاز العرض بالتنقل بين جميع ملفات الفيديو في المجلد الحالي باستمرار.
- **Set A/Set B/None** (تعيين النقطة ب/تعيين النقطة ب/لا شيء): استخدم هذا الخيار لتكرار مقطع من الفيديو. لتعيين نقطة البدء للحلقة، اضغط على الزر **OK** عندما ترى **Set A** (تعيين النقطة أ). يظهر بعد ذلك **Set B** (تعيين النقطة ب) ويمكنك الضغط على الزر **OK** مرة أخرى لتعيين نقطة نهاية الحلقة. بعد هاتين الخطوتين، سيبدأ تشغيل الفيديو في هذه الحلقة. لإلغاء تنشيط الحلقة، اضغط على الزر **OK** عندما ترى **None** (لا شيء).
- **Playlist** (قائمة التشغيل): حدّد هذا الخيار لسحب قائمة جميع ملفات الفيديو في المجلد الحالي للتبديل إلى فيديو آخر أو عرض القائمة دون الحاجة إلى إيقاف التشغيل.
- **Info** (معلومات): لعرض معلومات عن الفيديو الحالي بما في ذلك الدقة والحجم.

## عرض الصور

- 1 انتقل إلى شاشة جهاز العرض الرئيسية من خلال الضغط على **⬆** في وحدة التحكم عن بُعد ثم حدّد **PHOTO** (صور).






- 2 حدّد **USB** لفتح جهاز تخزين **USB**. **ملحوظة:** يتم عرض ملفات الصور المدعومة فقط على الشاشة. يتم ترتيب جميع المجلدات والملفات أبجديًا حسب الاسم.
- 3 اضغط على أزرار التنقل في وحدة التحكم عن بُعد لتحديد ملف صورة أو مجلد. لفتح مجلد محدد، اضغط على الزر **OK**. وللرجوع إلى المجلد الأصلي، حدّد **Up Folder** (مجلد لأعلى) على الشاشة. للخروج من المجلد الحالي وجهاز التخزين، اضغط على **↶** في وحدة التحكم عن بُعد أو حدّد **RETURN** (العودة) على الشاشة. إذا حدّدت ملف صورة وانتظرت أكثر من 3 ثوانٍ، فسيعرض جهاز العرض معاينة للصورة.
- 4 اضغط على الزر **OK** أو الزر **II** في وحدة التحكم عن بُعد لبدء عرض الشرائح لكل ملفات الصور المدعومة في المجلد الحالي بداية من الصورة المحددة.
- 5 في أثناء عرض الشرائح، اضغط على الزر **II** في وحدة التحكم عن بُعد لإيقاف عرض الشرائح مؤقتًا أو استئنافه. اضغط على **⏮** أو **⏭** في وحدة التحكم عن بُعد لتخطي إلى ملف الصورة السابق/التالي في المجلد الحالي.






تتوفر الخيارات التالية في شريط التحكم:

- **Play/Pause** (تشغيل/إيقاف مؤقت): لتشغيل عرض الشرائح أو إيقافه مؤقتًا.
- **Prev.** (السابق): للتخطي إلى الصورة السابقة في المجلد الحالي.
- **Next** (التالي): للتخطي إلى الصورة التالية في المجلد الحالي.
- **Stop** (إيقاف): لإيقاف عرض الشرائح والعودة إلى قائمة ملفات الصور في المجلد الحالي.
- **Repeat** (تكرار): للتبديل بين خيارات التكرار. إذا تم تحديد **Repeat** **None** (عدم التكرار)، فسيوقف جهاز العرض عن عرض الشرائح بعد عرض آخر ملف صورة في المجلد الحالي. إذا تم تحديد **Repeat 1** (تكرار 1)، فسيقوم جهاز العرض بعرض الصورة الحالية في عرض الشرائح باستمرار. إذا تم تحديد **Repeat ALL** (تكرار الكل)، فسيقوم جهاز العرض بالتنقل بين كل ملفات الصور في المجلد الحالي باستمرار.
- **Music** (موسيقى): لبدء تشغيل ملفات الصوت المدعومة في المجلد الحالي أو إيقاف تشغيلها.
- **Playlist** (قائمة التشغيل): لسحب قائمة كل ملفات الصور في المجلد الحالي لتحديد صورة أخرى لإعادة عرض الشرائح بداية منها أو عرض القائمة من دون الحاجة إلى إيقاف عرض الشرائح.
- **Info** (معلومات): لعرض معلومات عن الصورة الحالية بما في ذلك الدقة والحجم.
- **Rotate** (تدوير): لإيقاف عرض الشرائح مؤقتًا وتدوير الصورة الحالية في اتجاه عقارب الساعة بزاوية 90°.
- **Zoom In** (تكبير): لإيقاف عرض الشرائح مؤقتًا وتكبير الصورة الحالية.
- **Zoom Out** (تصغير): لإيقاف عرض الشرائح مؤقتًا وتصغير الصورة الحالية.
- **Move View** (تحريك المنظر): لتحريك الصورة الحالية، لرؤية أجزاء أخرى منها على شاشة العرض. يتم تمكين هذا الخيار فقط عند تكبير الصورة لأكثر من 100%. اضغط على أزرار التنقل في وحدة التحكم عن بُعد لتحريك الصورة.

6 لإيقاف عرض الشرائح والعودة إلى قائمة الملفات في المجلد الحالي، اضغط على الزر  في وحدة التحكم عن بُعد.

في أثناء عرض ملف صورة، يمكنك الضغط على الزر **OK** في وحدة التحكم عن بُعد لعرض شريط التحكم في الجزء السفلي من الشاشة. لإخفاء شريط التحكم على الفور، اضغط على  أو .

عندما يكون شريط التحكم مرئيًا، اضغط على /  في وحدة التحكم عن بُعد لتحديد خيار ما ثم اضغط على **OK** لتأكيد الإجراء أو تغيير القيمة. لإغلاق مربع الحوار لأحد الخيارات، اضغط على .







## 7 تغيير الإعدادات

يساعدك هذا القسم على تغيير إعدادات جهاز العرض.





### إعدادات الصورة

- 1 اضغط على  في وحدة التحكم عن بُعد.
  - 2 حدد خيار صورة، ثم اضغط على  أو الزر **OK** لتغيير القيمة.
- **Picture Mode** (وضع الصورة): لتحديد إعدادات اللون المحددة مسبقًا لعرض الصورة أو الفيديو. حدد **User** (المستخدم) لتخصيص الإعدادات التالية:
    - **Contrast** (التباين): لتعيين تباين اللون.
    - **Brightness** (السطوع): لتعيين سطوع اللون.
    - **Color** (اللون): لتعيين تشبع اللون.
    - **Sharpness** (الحدة): لتعيين حدة الصورة.
    - **Color Temperature** (درجة حرارة اللون): لتعيين درجة حرارة اللون.
    - **Aspect Ratio** (نسبة العرض إلى الارتفاع): لتعيين نسبة العرض إلى الارتفاع للشاشة.
    - **Noise Reduction** (تقليل الضوضاء): لتعيين مستوى تقليل الضوضاء.


	Picture Mode	User
	Contrast	50
	Brightness	50
	Color	50
	Sharpness	50
	Tint	50
	Color Temperature	Medium
	Aspect Ratio	Auto
	Noise Reduction	Default





### إعدادات الصوت

- 1 اضغط على  في وحدة التحكم عن بُعد.
  - 2 حدد خيار صوت، ثم اضغط على  أو الزر **OK** لتغيير القيمة.
- **Sound Mode** (وضع الصوت): لتحديد إعدادات الصوت المحددة مسبقًا للفيديو أو الموسيقى. حدد **User** (المستخدم) لزيادة 5 ترددات صوتية أو خفضها (120 هرتز و500 هرتز و1.2 كيلوهرتز و3 كيلوهرتز و12 كيلوهرتز).
  - **Balance** (التوازن): لضبط مستوى صوت مكبري الصوت الأيمن والأيسر.
  - **Auto Volume** (ضبط مستوى الصوت تلقائيًا): قم بتشغيل هذا لتقليل التغييرات المفاجئة في مستوى الصوت.



	Sound Mode	Standard
	Balance	0
	Auto Volume	Off
		





### إعدادات اللغة

- 1 اضغط على  في وحدة التحكم عن بُعد.
- 2 حدد **OSD Language** (لغة العرض على الشاشة)، ثم اضغط على أزرار التنقل في وحدة التحكم عن بُعد لتحديد اللغة المطلوبة للقائمة على الشاشة.

	OSD Language	English
	Restore Factory Default	
	HDMI CEC	
	Panel Flip Rotation	0
	Digital Zoom	0
	Info	



### استعادة الإعدادات الافتراضية

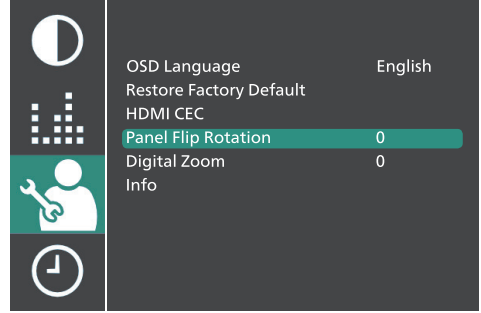
- 1 اضغط على  في وحدة التحكم عن بُعد.
- 2 حدد **Restore Factory Default** (استعادة إعدادات المصنع الافتراضية)، ثم اضغط على الزر **OK**.
- 3 اضغط على  لبدء استعادة جهاز العرض إلى إعدادات المصنع الافتراضية. سيتم إيقاف تشغيل جهاز العرض بعد الاستعادة.

	OSD Language	English
	Restore Factory Default	
	HDMI CEC	
	Panel Flip Rotation	0
	Digital Zoom	0
	Info	

## تدوير/قلب شاشة العرض


1 اضغط على  في وحدة التحكم عن بُعد.


2 حدد **Panel Flip Rotation** (عكس وتدوير اللوحة)، ثم اضغط على  أو  الزر **OK** لتدوير شاشة العرض أو قلبها.

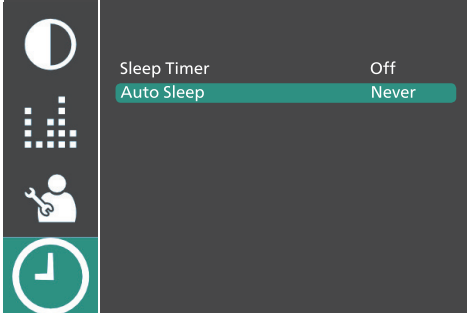


## تعيين السكون التلقائي

حدد فترة زمنية يتم فيها إيقاف تشغيل جهاز العرض تلقائيًا بعد فترة عدم النشاط المحددة. القيمة الافتراضية هي **Never** (مطلقًا).

1 اضغط على  في وحدة التحكم عن بُعد.


2 حدد **Auto Sleep** (سكون تلقائي)، ثم اضغط على  أو الزر **OK** لتحديد فترة زمنية (بالساعات).

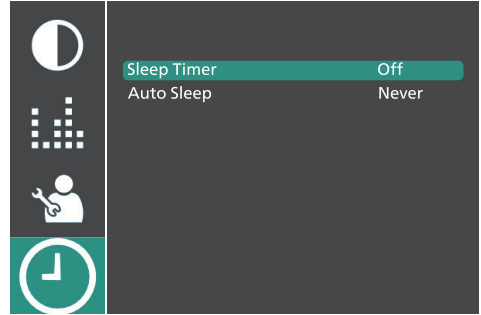


## تعيين مؤقت السكون

حدد فترة زمنية يتم بعدها إيقاف تشغيل جهاز العرض تلقائيًا. القيمة الافتراضية هي **Off** (إيقاف التشغيل).

1 اضغط على  في وحدة التحكم عن بُعد.


2 حدد **Sleep Timer** (مؤقت السكون)، ثم اضغط على  أو الزر **OK** لتحديد فترة زمنية (بالدقائق).



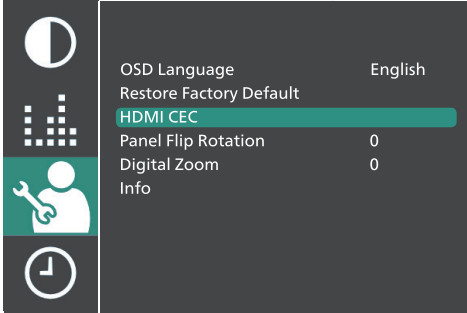
## إعدادات HDMI™ CEC

1 اضغط على  في وحدة التحكم عن بُعد.

2 حدّد **HDMI CEC** (التحكم الإلكتروني في الاستهلاك عبر منفذ HDMI)، ثم اضغط على الزر **OK**.

3 حدّد خيار **HDMI™ CEC**، ثم اضغط على  لتغيير القيمة.

- **HDMI CEC** (التحكم الإلكتروني في الاستهلاك عبر منفذ HDMI): شغل هذا الخيار لتنشط وظيفة CEC في جهاز العرض.
- **Auto Standby** (الدخول في وضع الاستعداد تلقائيًا): إذا كان هذا الخيار قيد التشغيل، فستدخل الأجهزة المتصلة التي تدعم وظيفة CEC في وضع الاستعداد تلقائيًا بعد أن تُوقّف تشغيل جهاز العرض.
- **Device control** (التحكم في الأجهزة): شغل هذا الخيار لاستخدام وحدة التحكم عن بُعد للتحكم في الأجهزة المتصلة التي تدعم وظيفة CEC.
- **Device List** (قائمة الأجهزة): اضغط على الزر **OK** للبحث عن الأجهزة المتصلة التي تدعم وظيفة CEC وعرض قائمة بها.



## تحذير!

تجنب إيقاف تشغيل جهاز العرض أو إزالة محرك أقراص USB المحمول أثناء تحديث البرنامج.



## تحديث البرنامج من خلال USB

- 1 تفصل بزيارة [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)، واعرثر على جهازك (رقم الطراز: NPX120/INT)، ثم افتح صفحة الدعم الخاصة به، وابحث عن "البرامج وبرامج التشغيل".
- 2 قم بتنزيل ملف تثبيت البرنامج على محرك أقراص USB المحمول. قم بفك ضغط الملف الذي تم تنزيله واحفظ الملف الناتج في الدليل الجذري لمحرك أقراص USB المحمول.
- 3 قم بإيقاف تشغيل جهاز العرض ثم قم بتوصيل محرك أقراص USB المحمول بجهاز العرض.
- 4 شغل جهاز العرض. وسيبدأ تحديث البرنامج تلقائيًا. يومض مصباح الطاقة LED في جهاز العرض في أثناء التحديث.
- 5 انتظر حتى يكتمل التحديث. سيتم إيقاف تشغيل جهاز العرض من تلقاء نفسه بعد التحديث.
- 6 افصل محرك أقراص USB المحمول عن جهاز العرض.

## خطر!

اتباع التعليمات التالية عند تنظيف جهاز العرض:

استخدم قطعة قماش ناعمة خالية من الوبر. تجنب استخدام منظفات سائلة أو سريعة الاشتعال (بخاخات، مواد كاشطة، ملمعات، كحول، وما إلى ذلك). لا تسمح بوصول أي رطوبة إلى الجزء الداخلي من جهاز العرض. تجنب رش جهاز العرض بأي سوائل تنظيف. امسح الأسطح برفق. احذر من خدش الأسطح.



## تنظيف العدسة

استخدم فرشاة ناعمة أو منديل تنظيف العدسة لتنظيف عدسة جهاز العرض.

## خطر!

لا تستخدم أي مواد تنظيف سائلة! لا تستخدم أي مواد تنظيف سائلة لتنظيف العدسة، وذلك لتجنب إتلاف طبقة الطلاء على العدسة.



## تحديث البرنامج

يمكن العثور على أحدث برنامج لجهاز العرض على [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) للحصول على أفضل الميزات والدعم من جهاز العرض.

قبل تحديث برنامج جهاز العرض، تحقق من الإصدار الحالي للبرنامج:



- اضغط على الزر في وحدة التحكم عن بُعد، وحدد Info (معلومات)، ثم اضغط على الزر OK.

   	OSD Language	English
	Restore Factory Default	
	HDMI CEC	
	Panel Flip Rotation	0
	Digital Zoom	0
	Info	

## 9 استكشاف الأعطال وإصلاحها

### دورة التشغيل

إذا حدثت مشكلة ولم تتمكن من حلها باستخدام الإرشادات الواردة في دليل المستخدم هذا، فجرب الخطوات التالية لحل المشكلة.

- 1 قم بإيقاف تشغيل جهاز العرض بالضغط مرتين على .
- 2 انتظر 10 ثوانٍ على الأقل.
- 3 شغل جهاز العرض بالضغط على .
- 4 إذا استمرت المشكلة، فاتصل بأحد مراكز الخدمة لدينا أو الوكيل الخاص بك.

المشكلة	الحل
يتعذر تشغيل جهاز العرض.	• افصل كابل الطاقة ثم أعد توصيله، وحاول تشغيل جهاز العرض مرة أخرى.
يتعذر إيقاف تشغيل جهاز العرض.	• اضغط مع الاستمرار على  لأكثر من عشر ثوانٍ. إذا لم يفلح ذلك، فافصل كابل الطاقة.
لا توجد صورة واردة من جهاز "HDMI الخارجي".	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. تحقق مما إذا كنت قد بدّلت مصدر الإدخال إلى "HDMI".</li> <li>2. افصل كابل "HDMI" أو أوقف تشغيل جهاز "HDMI".</li> <li>3. انتظر ثلاث ثوانٍ.</li> <li>4. أعد توصيل كابل "HDMI" أو شغل جهاز "HDMI" مرة أخرى.</li> </ol>
لا يصدر الجهاز المتصل الخارجي صوتًا.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• تحقق من اتصال الكابلات بالجهاز الخارجي.</li> <li>• تأكد من تنشيط الصوت على الجهاز الخارجي.</li> <li>• قد تعمل فقط الكابلات الأصلية الواردة من الشركة المصنعة للجهاز.</li> </ul>
لا يُصدر جهاز إخراج "HDMI الخارجي" صوتًا.	• في جهاز إخراج "HDMI"، قم بتعيين إعداد الصوت إلى Multichannel (Raw إلى Stereo (PCM) & data (متعدد القنوات (البيانات الأولية) وأستريو (PCM)).
لا يوجد صوت عند توصيل الكمبيوتر باستخدام كابل "HDMI".	• تأكد من تنشيط الصوت على الكمبيوتر.
تظهر القائمة الرئيسية فقط وليس الصورة من الجهاز الخارجي.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• تحقق مما إذا كانت الكابلات متصلة بالمقاييس الصحيحة.</li> <li>• تحقق من تشغيل الجهاز الخارجي.</li> <li>• تحقق مما إذا كان إخراج الفيديو للجهاز الخارجي قيد التشغيل.</li> </ul>
تظهر القائمة الرئيسية فقط وليس الصورة من الكمبيوتر المتصل.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• تحقق من تشغيل إخراج "HDMI" للكمبيوتر.</li> <li>• تحقق مما إذا تم تعيين الدقة على الكمبيوتر إلى 1080*1920.</li> </ul>
يقوم جهاز العرض بإيقاف التشغيل من تلقاء نفسه.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• عند تشغيل جهاز العرض لفترة طويلة، يصبح السطح ساخنًا.</li> <li>• تأكد من توصيل كابل الطاقة بشكل صحيح.</li> </ul>
لا يمكن لجهاز العرض قراءة جهاز تخزين USB.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• لا يدعم جهاز العرض نظام الملفات exFAT.</li> <li>• قم بتنهيئة جهاز تخزين USB بتنسيق FAT32 أو NTFS، ثم استخدمه.</li> </ul>
لا يتفاعل جهاز العرض مع أوامر التحكم عن بُعد.	• افحص بطاريات وحدة التحكم عن بُعد.
درجة حرارة سطح جهاز العرض دافئة.	• بالنسبة إلى جهاز العرض هذا، من الطبيعي توليد حرارة معتدلة أثناء التشغيل.
جهاز العرض لا يعمل بعد توصيله بكمبيوتر محمول.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• تحقق من توصيل كابل "HDMI" بشكل صحيح.</li> <li>• تأكد من تحويل الكمبيوتر المحمول إلى شاشة جهاز العرض.</li> </ul>

المشكلة	الحل
وحدات بكسل سوداء/بيضاء	<p>قد تحتوي شاشة LCD على عدد صغير من وحدات البكسل التي لا تعمل بشكل طبيعي (تُعرف كذلك باسم "وحدات البكسل المعيبة" أو "وحدات البكسل السوداء"). تم فحص الشاشة ووجد أنها متوافقة مع مواصفات الشركة المصنعة، ما يعني أن أي عيوب في وحدات البكسل لا تؤثر في تشغيل الشاشة أو استخدامها. ومن دون الإخلال بالمضمون العام لما سبق ذكره، فإن وحدات البكسل المعيبة أو السوداء التي لا تتعدى 5 نقاط تتوافق مع مواصفات الشركة المصنعة ولا تُعد عيباً بموجب هذا الضمان.</p> <p>في ما يتعلق بالغبار:</p> <p>قد يظهر الغبار في أثناء استخدام جهاز العرض. ومن دون الإخلال بالمضمون العام لما سبق ذكره، فإن بقع الغبار التي لا تتعدى 3 نقاط تتوافق مع مواصفات الشركة المصنعة ولا تُعد عيباً بموجب هذا الضمان. يرجى تنظيف العدسة بقماش ناعم مخصص للزجاج. يمكنك نفخ الهواء الجاف إلى داخل المنتج كذلك عبر الفتحات الجانبية لتنظيف المحرك البصري في الداخل.</p>

## البيانات الفنية

### التكنولوجيا/البصرية

تكنولوجيا الشاشة.....LCD

مصدر الإضاءة..... مصباح LED واحد أبيض

التدفق الضوئي..... 100

الدقة..... 1280 × 720 بكسل

الدقة المدعومة..... 1920 × 1080 بكسل

العمر الافتراضي لمصباح LED..... أكثر من 30000 ساعة

معدل التباين..... 3000:1

نسبة العرض إلى الارتفاع..... 16:9

معدل الإلقاء..... 1.47:1

حجم الشاشة (قطرًا)..... يصل إلى 65 بوصة

بُعد الشاشة..... 83 بوصة/212 سم للشاشة مقاس 65 بوصة

أوضاع العرض..... 4

ضبط التركيز البؤري..... يدوي

تصحيح الانحراف..... يدوي

التكبير/التصغير الرقمي..... نعم

موقت السكون..... نعم

### الصوت

السماعات المدمجة..... 2 × 5 وات

نوع مكبر الصوت..... 2.1 إستريو

التوازن..... نعم

### الاتصال

مدخل "HDMI"..... قطعة واحدة

USB-A (خرج 5 فولت/2 أمبير + محرك أقراص خارجي)..... قطعة واحدة

مخرج صوت 3.5 مم..... قطعة واحدة

### مصدر الطاقة

استهلاك الطاقة..... خلال التشغيل: 72 وات

.....وضع الاستعداد: 0.3 وات

مهاتين تيار متردد.....

.....الإدخال: تيار متردد 100-240 فولت، 60/50 هرتز، 1.4 أمبير (يحد أقصى)

.....الإخراج: تيار ثابت 24.0 فولت، 3.0 أمبير، 72.0 وات

### مشغل الوسائط المتعددة

تسريحات ملفات الفيديو المدعومة: MP4 وRMVB وAVI وMKV و

تسريحات ملفات الصوت المدعومة: MP3 وWMA وOGG وAAC وFLAC وAPE و WAV

تسريحات ملفات الصور المدعومة: BMP وPNG وJPEG

### الأبعاد والوزن

غير معبأ (الوزن × العمق × الارتفاع)..... 225 × 190 × 102 مم

معبأ (الوزن × العمق × الارتفاع)..... 263 × 220 × 160 مم

الوزن الصافي..... 860 جم/1.89 رطل

الوزن الإجمالي..... 1.9 كجم/4.18 أرطال

### متطلبات درجة الحرارة

درجة حرارة التشغيل..... 5 درجات مئوية - 35 درجة مئوية

درجة حرارة التخزين..... > 60 درجة مئوية

### محتويات العبوة

1. جهاز العرض NeoPix 120

2. وحدة التحكم عن بُعد

3. مهاتين تيار متردد

4. كابلات الطاقة (متوافقة مع معايير الاتحاد الأوروبي، والمملكة المتحدة، والولايات المتحدة)

5. بطاريات AAA لوحدة التحكم عن بُعد

6. دليل البدء السريع مع بطاقة ضمان

### الطرز

NPX120/INT

رقم الصنف الأوروبي: 7640186961592

رمز المنتج العالمي: 793565993640

## بيان CE

- يجب توصيل المنتج فقط بواجهة USB من إصدار USB 2.0 أو أعلى.
- يجب تركيب المهايئ بالقرب من الجهاز بحيث يسهل الوصول إليه.
- لا يمكن أن تتجاوز درجة حرارة التشغيل في EUT 35 درجة مئوية ويجب ألا تقل عن 5 درجات مئوية.
- يعتبر القابس جهاز فصل للمهايئ.

تقر شركة Screeno Innovation SA بموجب هذه الوثيقة بأن هذا المنتج يتوافق مع المتطلبات الأساسية والأحكام الأخرى ذات الصلة الواردة في الأمر التوجيهي 2014/53/EU.



يمكن الرجوع إلى إقرار الامتثال على الموقع [www.philips.com](http://www.philips.com).

## بيان لجنة الاتصالات الفيدرالية (FCC)

### 15.19 متطلبات التسمية.

يتوافق هذا الجهاز مع الفقرة 15 من قواعد لجنة الاتصالات الفيدرالية. يخضع التشغيل للشرطين التاليين: (1) لا يجوز أن يتسبب هذا الجهاز في حدوث تداخل ضار، و(2) يجب أن يقبل هذا الجهاز أي تداخل يحدث، بما في ذلك التداخل الذي قد يتسبب في تشغيل غير مرغوب فيه.

### 15.21 معلومات للمستخدم.

يمكن أن تبطل صلاحية المستخدم لتشغيل الجهاز في حالة إحداث أي تغييرات أو تعديلات لم يتم الموافقة عليها صراحة بمعرفة الطرف المسؤول عن الامتثال.

### 15.105 معلومات للمستخدم.

تم اختبار هذا الجهاز وثبت توافقه مع حدود الأجهزة الرقمية من الفئة ب بموجب الفقرة 15 من قواعد لجنة الاتصالات الفيدرالية. وقد تم وضع هذه الحدود لتوفير قدر معقول من الحماية ضد التداخل الضار عند تشغيل الجهاز في بيئة سكنية. يقوم هذا الجهاز بتوليد طاقة التردد اللاسلكي وقد يشعها. وفي حالة عدم تركيبه واستخدامه وفقًا

للإرشادات، قد يؤدي إلى حدوث تداخل ضار بالاتصالات اللاسلكية. ولا يوجد ضمان مع ذلك بأن التداخل لن يحدث في حالة أي تركيب معين. وإذا تسبب هذا الجهاز في حدوث تداخل ضار في استقبال الراديو أو التلفاز، والذي يمكن تحديده عن طريق إيقاف تشغيل الجهاز وتشغيله، فنوصي المستخدم بمحاولة تصحيح التداخل من خلال إجراء أو أكثر من الإجراءات التالية:

- إعادة توجيه هوائي الاستقبال أو تغيير مكانه.
- زيادة المسافة الفاصلة بين الجهاز وجهاز الاستقبال.
- توصيل الجهاز بمأخذ تيار على دائرة مختلفة عن تلك المتصل بها جهاز الاستقبال.
- استشر الوكيل أو فني الراديو/التلفزيون المختص للحصول على المساعدة.

معرف لجنة الاتصالات الفيدرالية: 2ASRT-NPX120

## الامتثال للوائح التنظيمية في كندا

يتوافق هذا الجهاز مع Industry Canada CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

بيان RSS-Gen و RSS-247: يتوافق هذا الجهاز مع معيار (معايير) Industry Canada RSS.

يخضع التشغيل للشرطين التاليين:

- 1 لا يجوز أن يتسبب هذا الجهاز في حدوث تداخل،
- 2 ويجب أن يقبل هذا الجهاز أي تداخل، بما في ذلك التداخل الذي قد يتسبب في تشغيل غير مرغوب فيه للجهاز.



## إخطار آخر

يُعد الحفاظ على البيئة باعتباره جزءًا من خطة التنمية المستدامة أحد الاهتمامات الأساسية لشركة Screeneo Innovation SA. وتهدف Screeneo Innovation SA إلى تشغيل أنظمة تراعي البيئة، وبالتالي فقد قررت دمج الأداء البيئي في دورة حياة هذه المنتجات، بدءًا من تصنيعها ووصولًا إلى استخدامها والتخلص منها.

**البطاريات:** إذا كان منتجك يحتوي على بطاريات، فيجب التخلص منها في نقطة تجميع مناسبة.



المنتج: رمز صندوق النفايات المشطوب على المنتج يعني أن المنتج ينتمي إلى مجموعة الأجهزة الكهربائية والإلكترونية. في هذا الصدد، تطلب منك اللوائح الأوروبية التخلص منه بشكل انتقائي:

- في نقاط البيع في حالة شراء جهاز مماثل.
- في نقاط التجميع المتاحة لك محليًا (مركز التسليم، والتجميع الانتقائي، وما إلى ذلك).

بهذه الطريقة يمكنك المشاركة في إعادة استخدام نفايات الأجهزة الكهربائية والإلكترونية وترقيتها، والتي يمكن أن يكون لها تأثير في البيئة وصحة الإنسان.

يمكن التخلص من العبوات الورقية والكرتونية المستخدمة في صورة ورق قابل لإعادة التدوير. قم بإعادة تدوير الغلاف البلاستيكي أو تخلص منه في النفايات غير القابلة لإعادة التدوير حسب المتطلبات في بلدك.

**العلامات التجارية:** المراجع المذكورة في هذا الدليل هي علامات تجارية للشركات المعنية. عدم وجود العلامتين التجاريتين " و " لا يبرر افتراض أن هذه المصطلحات المخصصة هي علامات تجارية مجانية. أسماء المنتجات الأخرى المستخدمة هنا هي لأغراض التعريف فقط، وقد تكون علامات تجارية لمالكها المعنيين. تخلي Screeneo Innovation SA مسؤوليتها عن أي وجميع الحقوق المتعلقة بهذه العلامات.

لا تتحمل Screeneo Innovation SA أو الشركات التابعة لها أي مسؤولية تجاه مشتري هذا المنتج أو الأطراف الأخرى عن الأضرار أو الخسائر أو التكاليف أو المصاريف التي يتكبدها المشتري أو الأطراف الأخرى نتيجة وقوع حادث، أو سوء استخدام هذا المنتج، أو إجراء تعديلات أو إصلاحات أو تغييرات غير مصرح بها لهذا المنتج، أو عدم الامتثال الصارم لتعليمات التشغيل والصيانة الخاصة بشركة Screeneo Innovation SA.

لا تتحمل Screeneo Innovation SA المسؤولية عن أي أضرار أو مشاكل تنشأ عن استخدام أي خيارات أو أي مواد استهلاكية بخلاف تلك المحددة كمنتجات أصلية من Screeneo Innovation SA/PHILIPS أو منتجات معتمدة من Screeneo Innovation SA/PHILIPS.

لا تتحمل Screeneo Innovation SA المسؤولية عن أي ضرر ينتج من التداخل الكهرومغناطيسي الذي يحدث نتيجة استخدام أي كابلات واجهة بخلاف تلك المحددة بأنها منتجات تابعة لشركة Screeneo Innovation SA/PHILIPS.

جميع الحقوق محفوظة. لا يجوز نسخ أي جزء من هذا المنشور أو تخزينه في نظام استرداد أو نقله بأي شكل أو بأي وسيلة، إلكترونية أو ميكانيكية أو عن طريق التصوير أو التسجيل أو غير ذلك، دون الحصول على إذن كتابي مسبق من Screeneo Innovation SA. المعلومات الواردة هنا للاستخدام مع هذا المنتج فقط. لا تتحمل Screeneo Innovation SA المسؤولية عن أي استخدام لهذه المعلومات كما هو مطبق على الأجهزة الأخرى.

يمثل دليل المستخدم هذا مستندًا لا عقدًا.  
الأخطاء، وأخطاء الطباعة والتغييرات محفوظة.

**HDMI™**  
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

إن HDMI و HDMI High-Definition Multimedia Interface و HDMI Trade Dress وشعار HDMI هي علامات تجارية أو علامات تجارية مسجلة لشركة HDMI Licensing Administrator, Inc.



**Screeneo Innovation SA**

Route de Lully 5c - 1131 Tolochenaz - Switzerland

Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license. Screeneo Innovation SA is the warrantor in relation to the product with which this booklet was packaged.